

[١٣]

من اين تبدأ الغربة ؟

— لقد أتيت لي الفرصة سابقا أن أرى قصر « شيوناو » القديم المحاطة ممراته بالأسوار الحديدية ، قبل أن تعلن الحكومة النمساوية عن عدم رغبتها في إقامة مركز تجمع على أراضيها للمواطنين السوفييت اليهود السابقين الذين يتوجهون إلى إسرائيل .

وأنا عندما أذكر هذا المكان ليس من باب الرغبة في رسم لوحة رائعة لخندق من المياه وحاجز كيب من الأسلاك الشائكة التي تحيط بقصر مهجور يحمل إلى حد ما تسمية شعرية « شيوناو » وهي تعني « روضة جميلة » . كذلك لست بصدد إعطاء وصف خارجي وداخلي لهذا العدد الكبير من الحراس الشبان الذين يرتدون القمصان العسكرية الزرقاء ، ويحملون على أكتافهم الرشاشات ، والأجهزة اللاسلكية معلقة بأحزمتهم السوداء الكبيرة . فالكان الذي تحتجز فيه الإدارة الإسرائيلية المواطنين السوفييت السابقين فوراً بعد مغادرتهم أرضنا سواء في « شيوناو » أو في أي مركز تجمع آخر ليس هو المهم . المهم هو أمر آخر : وبالتحديد من مركز التجمع الذي يحمل طبقاً للنظام المعمول به اسم المرحلة ، ومن هذه المرحلة تبدأ الرحلة مع الغربة . فمن وراء قضبان الشبكيك التي يخترقها نباح الكلاب الأخرس ، يتعرض المواطنون السوفييت السابقون على أيدي ممثلي الدولة الإسرائيلية لما يسمى بالاستجواب لعدة ساعات طوال وذلك للحصول منهم على المعلومات والتفاصيل .

— بصراحة ، ان الأسئلة التي تطرح عليهم هي أسئلة تجسسية — هذا ما تقوله الطبيبة لوبوف ايلينيتشنا غوردينا ، وهي مواطنة سابقة من مدينة ريفا — . لقد حاولوا أن يجدوا في كل واحد منا « آلة استعلام » أو في أسوأ الحالات مزيفاً . حتى النساء اللواتي كما هو معروف ، لا يستدعين في الاتحاد السوفييتي للخدمة في الجيش كما هو الحال في إسرائيل لم يفلتن من محاولة الاستجواب . لقد حاولوا الحصول منهن على معلومات حول تواجد القوات السوفييتية . كذلك طلبوا من الرجال أجوبة خطية حول هذا الموضوع . لقد استمعت باذني إلى الاستجواب الذي تعرض له شاب من أوكرانيا سابقاً من قبل عميل صهيوني لم يستطع أن يخفي حنقه الشديد : « الهذه الدرجة أنت ساذج ؟ ، ألم تستطع أن تدرك بنفسك أننا لسنا بحاجة إلى إيمانك ! » .

وتنطبق حكاية غوردينا مع حكايات : المواطن الكيفي السابق غولدينفا ، والمواطن الريفي السابق ميشكوفنا وآخرين ، مسع أنهم تواجدوا في مركز التجمع في فترات متباعدة ، وتعرضوا للاستجواب من قبل مستجوبين مختلفين .

يعطي القادة الصهيونيون للاستجواب الأول (الاستجواب الثاني يتم في مطار اللد) أهمية بالغة : فالشخص القادم إلى إسرائيل ، كان منذ ساعات على أراضي الاتحاد السوفييتي . ان أعضابه متوترة ، ولم يع بعد ما الذي حدث له ، لذا يجب الاستفادة من ذلك ! وهكذا ينصب على كل من تطأ قدماه مركز التجمع المعزول عن العالم الخارجي سيل من الأسئلة :

— هل يوجد وسط معارفكم من الذين يعيشون في الاتحاد السوفييتي من يعمل في مجال الاختراعات والاكتشافات العلمية ؟

— هل تعرفون عناوينهم بالضبط ؟